

**Certificazione di Prodotto Halal**  
**Certification of halal products** شهادة مصدقة على منتج حلال

Rilasciato dal Comitato Etico di Certificazione Halal della CO.RE.IS. ITALIANA  
Issued by the Ethics Committee of Halal Certification of Italian Islamic Religious Community  
إعطاء من طرف اللجنة التوجيهية لشهادة الحلال من الجالية الدينية الإسلامية الإيطالية

PRODOTTO / PRODUCT / المنتج

Desserts:

2090 4 TIRAMISU 500g

2091 4 PROFITEROLES 450g

AZIENDA / COMPANY / الشركة

Rachelli Italia srl

INDIRIZZO DEL SITO PRODUTTIVO / ADDRESS OF THE PRODUCTION SITE / عنوان موقع الإنتاج

Via Leonardo da Vinci, 10 - 20016 Pero (MI)

MARCHIO COMMERCIALE DEI PRODOTTI / COMMODITY TRADEMARK / علامة تجارية للمنتجات

Gildo Rachelli Milano

**E' CONFORME ALLO STANDARD PER LA CERTIFICAZIONE  
DI CONFORMITÀ HALAL DEI PRODOTTI ALIMENTARI  
(DTP HLL 02) DELLA CO.RE.IS. ITALIANA**

COMPLIANT WITH THE STANDARD FOR HALAL CERTIFICATION OF FOOD PRODUCTS (DTP HLL 02) OF CO.RE.IS. ITALIANA

يوافق المعايير التي وضعتها الجالية الدينية الإسلامية (كوريس) الإيطالية لشهادة الحلال للمنتجات الغذائية (DTP HLL 02)

IL PRESENTE CERTIFICATO È SOGGETTO AL RISPETTO DEL REGOLAMENTO DELLA CO.RE.IS. ITALIANA  
LA VALIDITÀ DEL PRESENTE CERTIFICATO È SUBORDINATA A SORVEGLIANZA PERIODICA E RINNOVO TRIENNALE.  
THIS CERTIFICATE IS SUBJECT TO COMPLIANCE WITH THE RULES OF THE ITALIAN ISLAMIC RELIGIOUS COMMUNITY  
THE VALIDITY OF THIS CERTIFICATE IS SUBJECT TO PERIODIC MONITORING AND THREE-YEARLY RENEWAL

هذه الشهادة تحت احترام نظام الجالية الدينية الإسلامية الإيطالية  
تتوقف صحة هذه الشهادة على مراقبة دورية وتجديد ثلاثي السنوات

CO.RE.IS. (COMUNITÀ RELIGIOSA ISLAMICA) ITALIANA VIA GIUSEPPE MEDEA 8 - 20136 MILANO / ITALIA  
TEL + 39 02 8393340 / FAX + 39 02 8393350 / COREIS@COREIS.IT / WWW.COREIS.IT  
HALAL ITALIA S.R.L. VIALE FRANCESCO CRISPI 5B - 36100 VICENZA / ITALIA  
TEL + 39 0444 571106 / FAX + 39 0444 285928 / INFO@HALAL.ITA.IT / WWW.HALALITALIA.ORG

DATA PRIMA EMISSIONE  
DATE FIRST ISSUE

تاريخ الإصدار الأول

23 / 12 / 16

DATA EMISSIONE CORRENTE  
DATE PRESENT ISSUE

تاريخ الإصدار الحالي

23 / 12 / 16

DATA SCADENZA CERTIFICATO  
CERTIFICATE EXPIRY DATE

تاريخ إنتهاء الشهادة

22 / 12 / 17

Hamid 'Abd al-Qadir Dilefano

Hamid 'Abd al-Qadir Dilefano

Ispettore

Inspector

المراقب

Yanya Pallavicini

Direttore del Comitato Etico di Certificazione Halal  
della CO.RE.IS. ITALIANA

Director of the Ethics Committee of Halal Certification

مدير اللجنة التوجيهية لشهادة الحلال



CO.RE.IS. ITALIANA  
comunità religiosa islamica

